


Provided by the author(s) and University College Dublin Library in accordance with publisher policies. Please cite the published version when available.

Title	Correspondence from Jean-Baptiste Devenet and Claude Prost, book merchants of Lyon, to Fr Luke Wadding OFM, 1647-1654
Author(s)	Hazard, Benjamin (Benjamin James Joseph)
Publication date	2011-07
Publication information	Archivum Franciscanum Historicum, 104 : 519-545
Publisher	Frati Editori di Quaracchi
Link to online version	http://www.stisidoresrome.com/AFH.html
Item record/more information	http://hdl.handle.net/10197/9223

Downloaded 2018-02-20T04:18:04Z

The UCD community has made this article openly available. Please share how this access benefits you. Your story matters! (@ucd_oa) 

Some rights reserved. For more information, please see the item record link above.



**CORRESPONDENCE FROM JEAN-BAPTISTE DEVENET
AND CLAUDE PROST, BOOK MERCHANTS OF LYON,
TO FR LUKE WADDING OFM, 1647-1654¹**

BENJAMIN HAZARD

The Archives of University College Dublin preserve a large collection of manuscript material relating to Fr Luke Wadding, historian of the Franciscan Order, and his correspondents. These manuscripts are part of a major conservation programme conducted in conjunction with the Friars Minor of the Province of Ireland. Correspondence to and from Wadding is also kept at the Vatican Library; the Archivio Generale at the General Curia of the Friars Minor, Rome; the Biblioteca Landiana, Piacenza; the Biblioteca Nazionale, Naples; the Biblioteca Ambrosiana, Milan; the Archives of the Bollandists, Brussels; the Archives Générales du Royaume, Brussels; the Von Harrach Archive, Vienna; and the Franciscan friary of St Jerome in Vienna.² The following documents belong to an important period in Wadding's life between 1647 and 1654.³ They relate

¹ The research for this article was conducted under the auspices of a Mícheál Ó Cléirigh Institute Fellowship at University College Dublin. I am grateful to Angelo Bottone and Jean Michel Picard for proofreading the following documents, and to Edel Bhreathnach, Seamus Helferty, Fr Ignatius Fennessy OFM, Yves Jocteur Montrozier and Pierre Guinard of the Bibliothèque Municipale de Lyon, John McCafferty, Fr Benedikt Mertens OFM, Andrew Pettegree, Keith Smith and Malcolm Walsby for their comments and criticism which have enhanced an earlier draft.

² B. MILLETT, *Luke Wadding*, in J. McGUIRE - J. QUINN (eds.), *Dictionary of Irish Biography*, IX, Cambridge 2009, 680-5.

³ Dublin, University College, Franciscan Collection [UCD-OFM], D-11-5-261, D.11-5-262, D.11-5-264, D.11-5-265, D.11-5-266, D.11-5-267, D.11-5-269, D.11-5-270, D.11-7-277, D.11-7-278, D.11-7-280, D.11-7-285, D.11-7-286, D.11-7-289, D.14-287-1-2, D.14-288-1-2. For further details of the 'D' Collection, see G.D. BURTCHAELL - J.M. RIGG (eds.), *Historical Manuscripts Commission Report on Franciscan Mss. preserved at the Convent, Merchants' Quay, Dublin*, Dublin 1906; B. JENNINGS (ed.), *Wadding Papers, 1614-1638*, Dublin 1953; I. FENNESSY, *Printed items among the Wadding Papers MSS D1-10 and others*, in *Collectanea Hibernica* 39-40 (1997-98) 32-95; ID., *More printed items from the Wadding Papers*, in *Collectanea Hibernica* 41 (1999) 36-57.

to the edition of volumes six and seven, and the contract for volume eight of the *Annales Minorum*, Wadding's history of the Franciscan Order and his greatest literary achievement. The *Annales Minorum* were first published in eight volumes and treat of Franciscan history from the birth of St Francis until 1540.⁴ All but the eighth volume of the first edition were published at Lyon in France.

Although Lyon may seem far-removed from Rome, the decision to publish such an important literary work in the Rhône city was well-founded. Luke Wadding's family were merchants and he attended to 'the minutiae of expenses' related to the publication of works by scholars from St Isidore's College.⁵ Located midway between the Low Countries and the Mediterranean on the eastern periphery of France, close to Germany and Italy, publishers in Lyon concentrated on exporting books.⁶ Booksellers in Lyon traded with Basel and the Rhineland. They also made the most of their proximity to the port of Marseille and catered for the Spanish market with branches in Toulouse.⁷ Merchants from Italy regarded Lyon as a northern distributing centre for books and silk.⁸ By the sixteenth century, 160 printers and booksellers were active in Lyon, a city of about 60,000 people.⁹ Many Italian families settled in the city where they were responsible for the growth of banking and the Bourse.¹⁰ This close contact is reflected in the competent use of Italian by Devenet and Prost, Wadding's publishers.¹¹

⁴ L. WADDING, *Annales Minorum, in quibus res omnes trium Ordinum a S. Francisco institutorum ex fide ponderosius asseruntur, calumniis refelluntur, praeclara quaeque monumenta ab oblivione vindicantur*, I-VIII, Lugduni - Romae 1625-54.

⁵ B. HAZARD, *Luke Wadding's petition to the papacy on behalf of Dutch and Flemish migrants in Waterford, c.1642-51*, in *Analecta Hibernica* 41 (2009) 1-12; B. MILLETT, *Irish literature in Latin, 1550-1700*, in T.W. MOODY - F.X. MARTIN - F.J. BYRNE (eds.), *New History of Ireland*, III, Oxford 1976, 561-86: 583.

⁶ F. BRAUDEL, *The Mediterranean and the Mediterranean world in the age of Philip II*, II, Berkeley CA 1995, 504-5.

⁷ L. FEBVRE - H.-J. MARTIN, *The coming of the book: the impact of printing, 1450-1800*, London 1976, 189-90, 229; D. SELLA, *European industries, 1500-1700*, London 1970, 16.

⁸ D. NICHOLAS, *The transformation of Europe, 1300-1600*, London 1999, 294; SELLA, *European industries*, 55.

⁹ H. BAUDRIER - J. BAUDRIER, *Bibliographie Lyonnaise. Recherches sur les imprimeurs, libraires, relieurs et fondeurs de lettres de Lyon au XVI^e siècle*, I-XII, Lyon 1895-1921 (repr. Paris 1964); N. DAVIS, *Poor-relief, humanism and heresy*, in EAD. (ed.), *Society and culture in early-modern France: eight essays*, Palo Alto CA 1975, 17-64: 62.

¹⁰ BRAUDEL, *The Mediterranean and the Mediterranean world*, I, 217-24.

¹¹ In 1640, Claude Prost published an Italian grammar written by César Oudin. See M.-A. MERLAND - G. PARGUEZ, *Répertoire bibliographique des livres imprimés en France au XVII^e siècle*, XXVIII: *Lyon, 6^e partie: Pillehotte-Rigaud*, Baden-Baden 2007, 118.

Lyon was among a small number of major centres of Latin print in Europe, along with Venice and Paris.¹² There were economic and aesthetic reasons for this concentration of resources:¹³ the production of large Latin works, such as the *Annales Minorum*, was complicated and costly. Since inflation affected prices less in France during this time, books from French printing presses could undersell those produced in other countries.¹⁴ The trade in books in France was dominated by Paris. Prices remained competitive in Lyon which had experienced economic decline from the 1560s until the 1630s.¹⁵

In the first half of the sixteenth century, Protestant printers had found strong support in Lyon but this ended in September 1567 when the Huguenots lost control of the city. Thereafter, Lyon quickly emerged as an important centre of Catholic print.¹⁶ Luke Wadding's allegiances in Rome tended towards the Francophile Barberini pontificate of Urban VIII.¹⁷ Cardinal Francesco Barberini, nephew of Urban VIII, was a patron of St Isidore's College.¹⁸ In the context of this patronage network, the French city of Lyon was held in high regard by theologians, biblical scholars, and Church historians who published in Latin.¹⁹

Luke Wadding and his confrères at St Isidore's maintained long-standing links with Lyon and its printers. Wadding's volume on the life and works of the fourteenth-century Carmelite, Blessed Peter Thomas of Aquitaine, was published at Lyon in 1637.²⁰ Ms. 357 in the Bibliothèque

¹² A. PETTEGREE, *The French book and the European book world*, Leiden 2007, 303.

¹³ PETTEGREE, *The French book and the European book world*, 234.

¹⁴ NICHOLAS, *The transformation of Europe*, 294.

¹⁵ FEBVRE - MARTIN, *The coming of the book*, 193; E.L. EISENSTEIN, *The printing press as an agent of change: communications and transformations in early-modern Europe*, Cambridge 1979 (repr. 2009), 411.

¹⁶ PETTEGREE, *The French book and the European book world*, 68-9; R. BRIGGS, *Early-modern France, 1560-1715*, Oxford 1977 (repr. 1993), 17-8; H.-J. MARTIN, *The French book: religion, absolutism and readership, 1585-1715*, Baltimore MD 1996, 41, 43.

¹⁷ Th. O'CONNOR, *Luke Wadding's networks at home and abroad*, in D. KEOGH - A. McDONNELL (eds.), *The Irish College, Rome, and its World*, Dublin 2008, 14-23; Ch. BURNS, *Cardinal Ludovico Ludovisi (1595-1632)*, in *ibid.*, 24-44.

¹⁸ G. CLEARY, *Father Luke Wadding and St Isidore's College, Rome: biographical and historical notes and documents*, Rome 1925, 27, 159, 168. On the Barberini, see also Th. DANDELET, *Spanish Rome, 1500-1700*, New Haven CT 2001, 188-200.

¹⁹ PETTEGREE, *The French book and the European book world*, 227; D. HAY, *Scholars and ecclesiastical history in the early-modern period: the influence of Ferdinando Ughelli*, in Ph. MACK - M. JACOB (eds.), *Politics and culture in early-modern Europe: essays in honour of H. G. Koenigsberger*, Cambridge 1987 (repr. 2002), 215-29: 222.

²⁰ C. MOONEY, *The writings of Father Luke Wadding, O.F.M.*, in *Franciscan Studies* 195 (1958) 225-39: 235.

Municipale de Lyon consists of an unpublished work, Friar Juan of Cartagena's *De statu pontificio et cardinalitio*, which Luke Wadding prepared for the printing press and forwarded to Lyon between 1650 and 1657.²¹ Apart from the *Annales Minorum* and the *Opera Omnia* of Duns Scotus, several other seventeenth-century works by Franciscan scholars at St Isidore's College were published in the Rhône city. In 1627, Anthony Hickey's *Nitela Franciscanae religionis*, a defence of the Franciscan Order and especially Scotus, appeared at Lyon.²² John Punch's major philosophical work, *Integer theologiae cursus ad mentem Scoti*, initially printed in Rome, was republished in Lyon in 1659, 1671 and 1672.²³ The second enlarged edition of *Panegyrici sacro-prophani*, a work by Bonaventure Baron, Wadding's nephew, appeared in the Rhône city in 1656. Twelve years later, Baron published a tract on the Blessed Trinity in folio volume in Lyon where he was lecturing in theology at the friary of St Bonaventure by 1669. Baron published his tract *De Deo Uno* at Lyon in the following year.²⁴

Unlike Wadding's other great literary achievement, his edition of *Ioannis Duns Scoti Opera Omnia*, which was published at Lyon in sixteen volumes by Laurent Durand in 1639,²⁵ the *Annales Minorum* were produced by a number of publishing houses. The first edition of volumes one and two were published in 1625 and 1628 by Claude Landry of Lyon who engaged essentially in the production of theological books and works in Latin. Like his father, Pierre, Landry was an exporter of books and regularly participated in German fairs between 1617 and 1631. From 1633, Landry's business was acquired by Claude Dufour and Claude Gapailon, trading under the name of *Officina Landriana*. Dufour subsequently published the next three volumes of Wadding's *Annales* in 1635, 1637 and 1642.²⁶

²¹ B. MILLETT, *The Irish Franciscans, 1651-65*, Rome 1964, 467; I. VAZQUEZ, *Fr. Juan de Cartagena (1563-1618). Vida y obras*, in *Antonianum* 39 (1964) 243-301: 299.

²² M.W.F. STONE, *The theological and philosophical accomplishments of the Irish Franciscans: from Flaithrí Ó Maoil Chonaire to Bonaventure Baron*, in E. BHREATHNACH - J. MACMAHON - J. MCCAFFERTY (eds.), *The Irish Franciscans 1534-1990*, Dublin 2009, 201-20: 206, 214-5.

²³ MILLETT, *The Irish Franciscans, 1651-65*, 474; STONE, *The theological and philosophical accomplishments*, 216-8.

²⁴ MILLETT, *The Irish Franciscans, 1651-65*, 366, 473; STONE, *The theological and philosophical accomplishments*, 218-9.

²⁵ Ch. BALIC, *Wadding, the Scotist*, in FRANCISCAN FATHERS (eds.), *Father Luke Wadding Commemorative Volume*, Dublin 1957, 463-507: 489; MOONEY, *The writings of Father Luke Wadding*, 231.

²⁶ M.-A. MERLAND - G. PARGUEZ, *Répertoire bibliographique des livres imprimés en France au XVII^e siècle, XXVI: Lyon, 5^e partie: Justet-Piédouce*, Baden-Baden 2004, 49-50.

Claude Prost and Jean-Baptiste Devenet of Lyon collaborated as publishers from 1645 until 1649.²⁷ Printing offices depended on a small staff that often produced only a few books before going out of business. Prost and Devenet traded under the sign 'de l'Occasion', on the rue Mercière where many printers and booksellers in Lyon were located.²⁸ In 1647, they published a catalogue of books for sale.²⁹ That year they printed the second edition of the first volume of the *Annales Minorum*. This was followed by the first edition of volume six. Dedicated to Emperor Ferdinand III, it deals with the period 1450-75 in 835 pages of annalistic entries, 182 of *Regestum Pontificium*, and an Index of twenty pages. An engraving of the goddess Minerva, patron of the printing trades, adorns the title page. The measurements of the binding are consistent with the earlier volumes.

In 1648, Prost and Devenet published the seventh volume, on certain copies of which only the name of Devenet appears and the brand is replaced with a woodcut vignette.³⁰ This large folio volume was dedicated to King Ferdinand IV of Hungary and Bohemia and covers the years 1475-1500. It consists of 496 pages of annalistic entries, 170 of *Regestum Pontificium*, a five-page alphabetical index of all the papal bulls in volumes six and seven, and a copious twenty-six page index of subjects and persons. The pages are again cut to the same measurements as previous volumes.

From 1647, Claude Prost joined the Lyon Society of Booksellers for large, shared editions such as the works of Albert the Great in 21 volumes. He bought the business of Gabriel Boissat's heirs with Laurent Arnaud and Philippe Borde in 1650. Apart from theology, Prost published grammatical, medical and mathematical works.³¹ During this time, a certain Jean-Claude Prost was employed as an agent in Italy by Laurent Durand, who published Luke Wadding's *Opera Omnia* of Scotus.³² From 1655, the 'de l'Occasion' sign of Prost on the rue Mercière, Lyon, became

²⁷ M.-A. MERLAND - G. PARGUEZ, *Répertoire bibliographique des livres imprimés en France au XVIIIe siècle*, XXVIII: Lyon, 6e partie: Pillehotte-Rigaud, Baden-Baden 2007, 118-32.

²⁸ FEBVRE - MARTIN, *The coming of the book*, 229.

²⁹ *Catalogus librorum apud Claudium Prost, et Joan. Bat. Devenet, bibliopolas Lugdunenses impressorum*, Lugduni 1647.

³⁰ M.-A. MERLAND - G. PARGUEZ, *Répertoire bibliographique des livres imprimés en France au XVIIIe siècle*, XXII: Lyon, 3e partie: Carret-Durelle, Baden-Baden 1997, 245-9.

³¹ MERLAND - PARGUEZ, *Répertoire bibliographique*, XXVIII, 118-32.

³² B. JENNINGS (ed.), *Some Correspondence of Father Luke Wadding, O.F.M.*, in *Collectanea Hibernica* 2 (1959) 66-94: 86-7.

‘à la Vérite’. At the end of his professional life, he joined with his son Jérôme but continued to publish alone until 1670.³³

The first five documents presented in this article were written by Claude Prost and Jean-Baptiste Devenet, describing the arrangements for producing and delivering volumes six and seven for Luke Wadding from October 1647 until May 1648. Employment at the presses was seasonal.³⁴ The various jobs between printing an edition, its eventual sale and distribution were divided up during the year, depending upon favourable weather. This point is referred to twice by Devenet and Prost.³⁵

The remaining eleven papers were drafted by Devenet who assumed responsibility for delivery of the seventh volume and preparing the eighth for the printing press. Due to the constant delays, Devenet sent duplicate copies of the contract to Rome. The internal evidence provided by the letter of 6 April 1651 suggests that the undated propositions were sent for Wadding’s agreement at this time.³⁶

Publishers were experienced in credit transactions and often arranged barter agreements with their customers which underpinned the book trade.³⁷ Nevertheless, Prost and Devenet complained to Wadding that they were unsure of the exchange rate for the coinage they received in payment from Rome. For 200 exemplars of volume six Wadding paid them 200 scudi together with an advance of 200 scudi for volume seven.³⁸

Habitually, the high costs of transport had a serious effect on the price of books which were dispatched accordingly unbound in packs to Italy and Spain.³⁹ Produce travelled along what Braudel termed ‘the French isthmus’, a corridor running from Marseille to Lyon, through Burgundy to Paris and beyond to Rouen.⁴⁰ Crucially for Jean-Baptiste Devenet, this route was interrupted in 1649 when he was unable to correspond with his representative in Marseille due to the outbreak of plague in the port city. For this reason, the transfer of volume seven in three bales for Wadding took ten months.⁴¹

³³ MERLAND - PARGUEZ, *Répertoire bibliographique*, XXVIII, 118-32.

³⁴ H.-J. MARTIN, *The history and power of writing*, Chicago IL 1995, 245.

³⁵ See documents 2 and 13.

³⁶ See document 10.

³⁷ FEBVRE - MARTIN, *The coming of the book*, 139; PETTEGREE, *The French book and the European book world*, 129-31.

³⁸ See document 4.

³⁹ FEBVRE - MARTIN, *The coming of the book*, 222.

⁴⁰ BRAUDEL, *The Mediterranean and the Mediterranean world*, 217-24.

⁴¹ See documents 7 and 8.

Jean-Baptiste Devenet was the son of a goldsmith,⁴² an upbringing which would have helped when preparing the engravings and frontispiece for volume seven.⁴³ High-quality bookbinding was frequently done by goldsmiths who were accustomed to the use of stamps and punches.⁴⁴ Many early printers depended upon their family background as goldsmiths because they had to cut their own punches and cast their own type.⁴⁵ Devenet published on his own from 1649 until 1655, under the sign 'Au Saint Esprit' and 'A la Croix d'or'.⁴⁶ At the beginning of 1650, Devenet asked Wadding to give the manuscript of volume eight to the Pizzenti, the publisher's agents in Rome.⁴⁷ This letter is preserved on a bi-folio sheet, unlike the other communications in the collection which occur on single folios. In April 1651, Devenet assured Wadding that he would be pleased with the fine quality of the volume, requesting that the Irish Franciscan give his permission to proceed via the Pizzenti.⁴⁸ As he had not heard from Wadding by the following year, Devenet notified him that he instructed the Pizzenti to withdraw the conditions of the contract. A Capuchin priest, Benoît of Montbrison, restored Devenet's confidence and he was therefore ready to proceed with publication.⁴⁹

According to a remark by Luke Wadding, he wrote to Jean-Baptiste Devenet on 9 May 1653.⁵⁰ In this letter, Wadding accepted the terms of the contract with the proviso that he did not want it printed like that of Claude Dufour, but in the same way as volumes six and seven. Wadding's notification must have crossed in the post with Devenet's letter of 15 May. This stated that the Lyonnais publisher had written to Wadding twice to know his decision about publication of volume eight but had received no reply.⁵¹ On 4 July, Devenet acknowledged receipt of Wadding's letter and said that he had sent the Pizzenti his terms for the contract, the same terms that Wadding had agreed to already.⁵² If Wadding was happy with the terms sent to the

⁴² MERLAND - PARGUEZ, *Répertoire bibliographique*, XXII, 245.

⁴³ See documents 4 and 6.

⁴⁴ B.A. UHLENDORF, *The invention of printing and its spread till 1470: with special reference to social and economic factors*, in *The Library Quarterly* 2 (1932) 179-231.

⁴⁵ UHLENDORF, *The invention of printing and its spread till 1470*, 188-9.

⁴⁶ MERLAND - PARGUEZ, *Répertoire bibliographique*, XXII, 245.

⁴⁷ See document 9.

⁴⁸ See document 10.

⁴⁹ See document 12.

⁵⁰ See document 11.

⁵¹ See document 13.

⁵² See documents 13 and 14.

Pizzenti, Devenet requested that he reimburse them and, as was the case with volumes six and seven, volume eight would be published in eighteen months.

The terms of this contract for publication stated that Luke Wadding agreed to hand a clearly copied manuscript of the volume to Signor Pizzenti and at the same time, to make an advance payment of 200 Roman scudi. He agreed to take 200 copies of the volume, settling the remaining costs on receipt of them, paying for all customs expenses at Civitavecchia and Rome and the transport costs from Civitavecchia to Rome. Devenet was required to complete the printing within eighteen months, with the same paper, type and layout as volumes six and seven, to pay for delivery to Civitavecchia, to send forty copies as a gift to the author and, during the printing process, to send Wadding proofs for correction either by packet or by courier.⁵³

Volume eight was, however, first printed at Rome by Gian Pietro Collini in 1654. Each tome of the *Annales Minorum* was eagerly awaited by readers, such as the Father General, Juan Merinero, Christopher Davenport, minister provincial of the English Franciscans, and Fr Augustine de Witte in Brussels, who ‘greedily anticipated’ the fourth volume in the 1630s.⁵⁴ The prefatory material records that Pedro Manero gave permission at Aracoeli to proceed with the final volume on 20 September 1651. The approbations by Bonaventure Baron and Francis Harold are dated 9 September that year and 21 August 1653. Giovanni Battista de Lezana provided the *Censura pro parte Reverendissimi P. Magistri Sacri Palatii Apostolici* on 2 August 1653. Wadding and his confrères were, therefore, ready much sooner than Devenet.

As stated above, Devenet was prepared to start printing volume eight before the beginning of 1650 and repeatedly referred to delays in the coming months. Reflecting the recovery of Spanish influence at the papal court since 1650,⁵⁵ Wadding sought and obtained the approval of Philip IV, to dedicate the final volume to the ‘Catholic King of Spain and Monarch of the New World’.⁵⁶ On the same day as his letter to Philip IV, 9 August 1653, Wadding also completed the prefatory epistle for volume eight at St Isidore’s. Wadding completed these documents only

⁵³ See document 15; MILLETT, *Irish literature in Latin*, 583.

⁵⁴ JENNINGS, *Some Correspondence of Father Luke Wadding OFM*, 71, 76, 80.

⁵⁵ DANDELET, *Spanish Rome*, 202-10.

⁵⁶ Letter of Luke Wadding to Philip IV of Spain, Rome, 9 Aug. 1653 (UCD-OFM, D.26, folder 3). The eighth volume is dedicated to the King of Spain and Wadding’s letter to him is printed at the beginning of the tome.

thirty-six days after Jean-Baptiste Devenet dated one of the two copies of the contract included below.

While dealing with Devenet and Prost, Luke Wadding managed Irish causes at Rome where he had a substantial volume of correspondence to handle. During the preparations for volumes six and seven of the *Annales*, Wadding was guardian of St Isidore's College. He also served as consultor to different ecclesiastical congregations and commissions, such as the S. Congregation of Rites.⁵⁷ In 1642, the Supreme Council of the Confederation of Kilkenny appointed Wadding its accredited agent in Rome after war had broken out in Ireland the previous year. Wadding was preoccupied by this conflict until 1649. He also had to contend with serious dissent among his Gaelic and Anglo-Irish confrères which threatened to split the province in two.⁵⁸

The delay in producing volume eight demonstrates the slow and irregular pace of communications in the seventeenth century. Travel times during the reign of Louis XIV remained comparable with those during the first half of the fifteenth century.⁵⁹ Prompt dispatches on the road between Lyon and Rome could take three weeks.⁶⁰ The loss of postal deliveries en route to their destination was a frequent occurrence. The Franciscan Father General, Juan Merinero, reported that a bale of the *Opera Omnia* of Scotus, 'a work so lucid', was lost at sea on the way to Barcelona in 1640.⁶¹

It is apparent from these letters that, to overcome the difficulties of distance and ensure the successful completion of each of his literary works, Luke Wadding had to rely upon an extensive set of contacts. In turn, Devenet and Prost retained the services of several representatives. It was not feasible to dispose of a large print run locally, so travel was essential for print firms to distribute their products as widely as possible.⁶² Signori Piatti and Pizzenti conducted much of the publishers'

⁵⁷ B. MILLETT, *Guide to material for a biography of Father Luke Wadding*, in FRANCISCAN FATHERS, *Father Luke Wadding*, 229-62: 248-50.

⁵⁸ R. O'FERRALL - R. O'CONNELL, *Commentarius Rinuccinianus de sedis apostolicae legatione ad foederatos Hiberniae catholicos per annos 1645-9*, ed. St. KAVANAGH, IV, Dublin 1941, 234-49; C. GIBLIN, *A seventeenth-century idea: two Franciscan provinces in Ireland*, in *Franciscan College Annual*, Multyfarnham 1951, 55-67.

⁵⁹ BRAUDEL, *The Mediterranean and the Mediterranean world*, 356-7, 369.

⁶⁰ E.J.B. ALLEN, *Post and courier service in the diplomacy of early-modern Europe*, The Hague 1972, 82.

⁶¹ JENNINGS, *Some Correspondence of Father Luke Wadding OFM*, 80-1.

⁶² FEBVRE - MARTIN, *The coming of the book*, 140; PETTEGREE, *The French book and the European book world*, 129-31, 303.

business in Rome. Monsieur de Gartine took delivery of books in Marseille, while folios from volume seven of the *Annales* were forwarded to Wadding through a Roman courier named Signor Leymi. Devenet also refers to a correspondent called Signor Ferrari Coro, acknowledging his help in April 1651.

First among Luke Wadding's contacts was the French Friar Minor and poet Louis Cavalli of the Province *Franciae Parisiensis*, who was undoubtedly his most trusted associate in this endeavour. Wadding paid tribute to Cavalli and his two years as an 'assiduous co-operator' at St Isidore's College in the 1630s.⁶³ Cavalli assisted Wadding with the *Opera Omnia* of Duns Scotus. In the company of Fr John Tyrrell OFM, Cavalli was at Lyon to proof-read and correct the text prior to its publication in 1639 and check the packaging.⁶⁴ Cavalli also provided significant help with the composition and revision of many offices of the Breviary and with the *Annales Minorum*.⁶⁵ Cavalli served as a confessor at St John Lateran, Rome. In his dedicatory epistle and the preface to the reader of the *Epitome*, Francis Harold clearly indicates that it was Cavalli who prepared much of the work to publish the *Epitome* but, burdened by illness, he was unable witness its completion.⁶⁶

Jean-Baptiste Devenet corroborates this in his letters to Luke Wadding. On 2 January 1650, Devenet stated he was happy that Wadding's health allowed him to finish the manuscript of volume eight, adding respectfully that he heard from some booksellers that Cavalli had died. In the same letter, he requested that Wadding delay the completion of Cavalli's compendium, a condensed version of all the *Annales Minorum*, until volume eight was printed and dispatched. Two years later, on 19 July, Devenet repeated his request for the delay of Cavalli's compendium since he had many exemplars of the *Annales* left to sell.

⁶³ L. WADDING, *Scriptores Ordinis Minorum*, Romae 1650, 241-2: "assiduus fermè per biennium cooperator fuit."

⁶⁴ MILLETT, *Irish literature in Latin*, 583; BALIC, *Wadding, the Scotist*, 487; B. JENNINGS, *Miscellaneous documents II: 1625-1640*, in *Archivium Hibernicum* 14 (1949) 1-49: 40-1.

⁶⁵ Letter of Claude Dufour to Fr Luke Wadding, Lyon, c.1642 (UCD-OFM, D.11-04-04).

⁶⁶ F. HAROLD, *Epitome Annalium Ordinis Minorum*, I, Rome 1662, [Dedicatio]: "Etenim Ludovicus Cavalli strictoris observ. Franciscanus, minoris Poenitentiarij Ministerio in Lateranensi Basilica, sub tua potestate fungens, ex tomis P. Lucae Waddingi breviarii excerpfit, indito nomine Epitomes Annalium Minorum, et opere nimis imperfecto ipse morbo gravatus, atque ad aeternitatem anhelans, non alia iam saeculi sollicitudine distrahebatur, quam, ut abortivus is eius calami faetus, alterius cuiuspiam obstetricante manu posthumam saltem lucem aspiceret [...]."

As Devenet had a large number of books, not only of the last two volumes but also of the first, he begged Wadding to recommend him to the General Chapter of the Franciscan Order so that he could sell some.⁶⁷ Printing was an industry liable to overextended credit.⁶⁸ The slow turnover of stock and a lack of investments may explain why Devenet failed to print volume eight. In accordance with article four of their contract, he asked Wadding that two years should pass before the publication of Cavalli's compendium.⁶⁹

In Louis Cavalli's absence, it appears that the Capuchin Fr Benoît of Montbrison made some attempts to co-ordinate matters between Lyon and Rome. The letters of 2 July 1649 and 19 July 1652 refer to Montbrison as a correspondent of Luke Wadding. Montbrison reassured the publisher that Wadding was satisfied with the production of volume seven and that he was happy with the plans for volume eight. Montbrison served as guardian of the Capuchins at Brioude in 1613. On 6 October 1626, he prepared a report on the death of François de Bonne Lesdiguières, Constable of France.⁷⁰

The final letter in this collection was written by Devenet in April 1654. Somewhat disgruntled, Devenet stated that the Irish Franciscan would already have received volume eight of the *Annales* from Lyon if Wadding had fulfilled the terms of the contract. Devenet was nonetheless pleased that it had been published in Rome as, by then, increased paper prices would have prevented its printing in Lyon. Devenet believed that the 450 exemplars already completed were sufficient.⁷¹ The study of economic history reveals that running an independent book-printing business was very demanding. To print an edition of 600 to 800 copies required considerable spending. Indeed, the cost of the paper was several times more than that of the equipment and wages.⁷² This was not the last word on Lyon and Luke Wadding's final volume of the *Annales Minorum*, however. In 1657, the year that Wadding died, the eighth volume of his monumental work was reprinted at Lyon.⁷³

⁶⁷ See document 8.

⁶⁸ MARTIN, *The history and power of writing*, 440.

⁶⁹ See document 14.

⁷⁰ É. ESCALLIER, *Lesdiguières, dernier connétable de France*, Lyon 1946, 184.

⁷¹ See document 16.

⁷² SELLA, *European industries*, 57-9; R. KINGDON, *Patronage, piety and printing in sixteenth-century Europe*, in D. PINKNEY (ed.), *A Festschrift for Frederick B. Artz*, Durham NC, 1964, 19-36: 27.

⁷³ J.H. SBARALEA, *Supplementum et castigatio ad scriptores trium Ordinum S. Francisci*, II, Romae 1921, 179.

EDITORIAL CONVENTIONS

Apart from Jean-Baptiste Devenet's letter of December 1649 which is in French, these documents were all written in Italian. I have collated the papers chronologically and retained the original orthography wherever possible. As regards editorial intervention, contractions and abbreviations are expanded, except for names, honorific titles, ordinal numbers and months. Expansions to the text and missing letters are marked with square brackets. Words combined as one by the scribe are separated. Wrong or unnecessary accents are cancelled. Capital letters are only retained where appropriate. Use of the letter *j* has been replaced with the letter *i* (unless *j* stands for *g*). The seals are marked with italics. The transition from one page to another in each letter or folio is indicated by one blank line.

DOCUMENTS

1.

Letter of Claude Prost and Jean Baptiste Devenet, book merchants in Lyon, to Fr Luke Wadding OFM [hereafter: Prost and Devenet to Wadding], Lyon, 31 Oct. 1647
UCD-OFM, D.11-5-262

in Lione a di 31. d'Ottob.e 1647

Reverendo Padre

Scrissimo alcuni giorni sono a V. P.a che se ne andava finita la stampa del 6to tomo dei suoi annali pregandola che con diligenza mandasse l'epistole e altre cose necessarie pella sua perfettione hora gli diciamo che l'altra settimana sara totalmente compito però di nuovo la preghiamo che senza indugio le mandi, accioche habbia la soddisfattione de veder in Roma fra poco tempo gli esemplari dovuti i quali V. P. verra esser di gran lunga piu belli degli altri gia stampati; non altro habbiamo da scrivergli senunche stiamo aspettando risposta alle nostre come precedente e che siamo sempre di Vostra Ven.e P.a
 humill[imi] et aff[ettuosissimi] Servid[o]ri
 Claudio Prost e Gio. Batt.a Devenet

A Molto Reverendo Padre

Il Rev.o Padre Lucca Vuaddingo [*seal*]
 del'Ordine di San Francesco
 nel convento di Sant'Isidoro
 in Roma franca⁷⁴

⁷⁴ This word occurs on the reverse side of these letters, and most probably stands for "lettera franca", referring to the fee for transportation already paid by the sender.

2.

Letter of Prost and Devenet to Wadding, Lyon, 14 Nov. 1647
UCD-OFM, D.11-5-261

Molto Reverendo Padre

habbiamo piu volte scritto a V. P.a ma non ne riceviamo risposta e di ciò non sappiamo che credere senonche le nostre lettere si perdano, però habbiamo indirizzata questa al R.do P.e Delaire,⁷⁵ accioche sia piu sicuramente capitata, desiderando intendere se dobbiamo aspettare o no l'epistole dedicat[ori]e e al lettore, per terminare la stampa del 6. tomo de suoi annali la quale gia qualche giorni sono sarebbe finita se havessimo havuto quel che necessario per farla compita preghiamo V. P.a se ha da fare qualche aggiungimento che senza indugio ci lo mandi mentre che la stagione è propria per incaminar mercantie e cossi ricevera piu presto i tomi promessi gli i quali sicuramente saranno al suo gusto. Gli preghiamo felicità e siamo sempre

Della V. Patern.a

di Lione a di 14 di novembre 1647

Hum[ili] Servidori

Claudio Prost e Gio. Batt. Devenet

A Molto Rever. Padre

Il Rever. Padre Luca Vuaddingo [*seal*]

Guardiano nel Convento di Sant'Isidoro

dell ordine di San Francesco

in Roma

franca

⁷⁵ Perhaps a Friar Minor, yet not necessarily François Delaire (or: Delair) of the Province *Franciae*, who died in 1685 at the Grand Couvent of Paris; see J. POULENC, *Deux registres de religieux décédés au grand couvent de Paris au XVIIe siècle*, in *Archivum Franciscanum Historicum* 59 (1966) 323-84: 352, 379.

3.

Letter of Prost and Devenet to Wadding, Lyon, 6 Feb. 1648
UCD-OFM, D.11-5-264

In Lione a di 6. di febbraio 1648

Molto Rever.do Padre

habbiamo ricevuta l'epistola dedicatoria che V. P.a ci a mandata per compimento del tomo suo sexto ne la ringratiamo, e la settimana che viene gli mandaremo gl'esemplari dovuti che senza dubbio saranno a suo gusto, qui gionto ritrovera un foglio del tomo 7.imo del quale sii sicura V. P. che sono gia stampati 45. fogli è che ne saranno 52 con gli altri tomi ch'abbiamo da mandargli d'equali indirizzaremo le balle a SS.ri Piatti e Pizenti pregando V. P.a che gli piacci di consegnar nelle loro mani il restante del pag[amen]to dei detti esemplari secondo l'ordine che ne mandaremo dopo la partita bacciandoli humill[ime]nte le mani siamo sempre

Di V.a Patern. R.da

Divotissimi Servidori

Claudio Prost e Gio. Batt.a Devenet

Au R. P. Vuadingo a Rome

4.

Letter of Prost and Devenet to Wadding, Lyon, 20 Feb. 1648
UCD-OFM, D.11-5-265

In lione a di 20 di Feb. 1648

Reverendo Padre

La settimana passata le habbiamo incaminata alla volta di Roma 5 balle de libri le quali contengono

241 Annales Minorum tom. 6 fogli 262

+ pachetto per il R. P. Rosso della Comp[ania] di Giesu⁷⁶
 cio ch'era allhora stampato del tomo 7 che sono 45 fogli.

⁷⁶ Fr Giovanni Battista Rossi SJ (Rubeus, Rossius) of Mondovì (1576-1656). In 1648, he lived at the Collegium Romanum and served as a Provincial counselor, lector and book censor for the Roman Province of the Jesuits. See Archivum Romanum Societatis Iesu, Rome, Liber defunctorum in Societate ab anno Jubilaei 1650 (Hist. soc. 48), f. 72r.; Roman. Catalogi triennales 1649-1651 (Rom. 59), ff. 14r, 200r; Catalogus Provinciae Romanae 1618-1645 (Rom. 80), f. 368r.

Trovi buono riceverle e pagare a SS.i Piatti e Pizzenti cio che fanno d'uopo per i 200 esemplari di piu di 200 scudi moneta di Roma gia da noi ricevuti, e quanto a gli altri 200 scudi che gia teniamo saranno anticipati per il 7.timo tomo gia cominciato del quale n'habia gia in luce da circa 54 fogli e mediante la gratia di Dio sara finito il meze di maggio pross[im]o, in oltre la R. S. havra l'occhio se le aggrada su le due figure in rame che non si mettono ordin[aria]mente al numero delle altre impressioni, e veramente per non haver saputo il valore delle monete di Roma ci troviamo di gran lunga perditori toccante il trattato fra di noi stabilito, ma confidiamo tanto al suo sano giuditio che non lasciera assolutamente su le nostre spalle il fardello della detta perdita, e quando non avesse in animo di scaricarci per via di danari per altri mezzi non manchera procurar il nostro profitto e della nostra casa la quale in tutto e per tutto è a suoi comandi e con tal fine ce le offriamo e con affetto riverend[evolmen]te le bacciamo le mani

Claudio Prost & Gio. Batt. Devenet

200 Annales tom. 6 ciascheduno di fogl[i] 262 fanno... fogl[i] 52400

52400 fogli a 3 q[uattrin]i per foglio fanno q[uattrin]i 157200

ci è parso che tanti q[uattrin]i ridotti in moneta di

Roma faranno

314 V^a 4 paoli

sopra di che n'habbiamo

200 V

114 V 4 P[aoli]

La stampa delle figure in rame 10 #^b lire di Francia

A Molto Reverendo Padre^c

Il Venerable Padre Vuaddingo [seal]

Guardiano nel convento di S. Isidoro

dell'ordine di San Francesco [seal]

franca

Roma

^a symbol for 'scudi' or 'crowns' in coinage ^b symbol for 'livres' ^c On this second page of the folio, the name 'Prost' runs vertically down the page.

5.

Letter of Prost and Devenet to Wadding, Lyon, 16 May 1648
UCD-OFM, D.11-5-266

In Lione a di 16 di Maio 1648

Reverendo Padre

Non sappiamo se V. R.a P.a ha ricevute alcune foglie del tomo 7. de suoi annali che gl'habbiamo incaminate pel la volta del S.e Leymi corriero di Roma (gia lungo tempo fa) non havendo dopo quel tempo ricevuta alcuna lettera della sua parte, non dim[e]no havendo ritrovato commodita d'un amico nostro intimo che se ne andò in Roma nel mese pass[at]o l'habbiamo incaricato di portavi 43 fogli che ci a promesso di mettere nelle mani di V. P.a subito che sara arrivato costi, pregandola di favorirlo in quanto porra e gliene restaremo ubbligati, fuor di 18 foglie e gia finito il tomo 7. pero preghiamo V. P. di mandarci il piu presto che gli sara possibile le approbationi e la dedicatoria accioche il stampad[ore] non perda tempo e che V. P. ricevi sodisfatt[ion]e bacciandoli riverend[evolmen]te le mani Claudio Prost & Gio. Batt. Devenet

A molto Venerabile Padre

Il River.do Padre Luca Vuaddingo

Guardiano nel Convento di Sant'Isidoro [*seal*]

dell'ordine di San Francesco

Roma

franca

6.

Letter of Devenet to Wadding, Lyon, 2 Jul. 1649
UCD-OFM, D.11-5-267

In Lione a di 2 di Luglio 1649

Molto Rever. Padre

ho ricevuto una littera dal R. Padre Benedetto di Montbrison⁷⁷ pella quale ci manda che V.a R.a P.a se va lagnando di cio che non gl'habbiamo mandato gl'esemplari del tomo 7.mo dei suoi Annali che gli doviamo, diche sono summamente maravigliato poiche per una lettera

⁷⁷ Fr Benoît de Montbrison OFM Cap.

del di 25 aprile gl'ho fatto sapere, che nel 29 di marzo ultimo sono stati imbarcati tre fardi che contengono libri nominati qui di sotto i quali habbiamo indirizzati in Marsiglia al S.r De Gastines per farlo consegnar in Roma a V.a R. P.a che preghiamo di pagargli a conto della vettura e altre spese cio che occorera pel lo svario del pagamento dei detti tomi, e ne far lo il conto da se stessa perche non sappiamo il giusto prezzo delle monete di costì, m'assicuro che V.a R.a sara contenta della stampa de suoi libri nel titolo de quali havrei posto il frontispicio in rame come sono a gl'altri. Se l'intagliatura della lama non fosse gia tanto stanca e usata, sarebbero gia lungo tempo fa in Roma se fossero in mio solo potere tutti gl'esemplari, ma non havendo piacciuto al S.r Prost (del quale sono separato) d'inviarne la sua parte piu tosto, non ho potuto dar piu presto soddisfazione a V. R.a nonostante la sollicitatione del R. P. Benedetto (che me n'a preghato spesse volte) e il grandissimo disiderio c'ho sempre havuto di servirla in ogni suo comando per fine con ogni rispetto gli baccio le mani e sono^a

della Sua R.a Paternità

Divotissimo et humile servidore

Gio. B. Devenet

sotto signo del spirito santo nella

strada de Mercanti

236 Annales tom. 7 in tre fardi

4 dati al P. Benedetto d'ordine Suo

240

2 Digestum sapientiae⁷⁸ +

Un pacchetto pel P. Cavalli

A Molto Rever. Padre

Il Rever.mo Padre Luca Vuaddingo [*seal*]

Censore della Sancta Inquisitione e

Guardiano nel Convento di St Isidoro

del ordine di San Francesco

in Roma

franca

^a *in the left margin*: Si ricordara V.a P.a di dar scarico a SS.i Pizenti.

⁷⁸ YVES DE PARIS, *Digestum sapientiae in quo habetur scientiarum omnium rerum divinarum atque humanarum nexus, et ad prima principia reductio*, Lutetiae Parisiorum 1648.

7.

Letter of Devenet to Wadding, Lyon, 5 Aug. 1649
UCD-OFM, D.11-5-269

Molto River.o Padre

Non so che risponder alla Sua gratissima del 19 del passato se non che io credo che per certo fra poco tempo riceverà i tre fardi de suoi tomi i quali il S.r De Gastines a ricevuti già lungo tempo fa come ci ha fatto sapere per la sua lettera non gli posso scriver per pregarlo di darne avviso a V. R. a P.a purchè adesso non ci è commercio nissuno ne corrispondenza pel lettere, con la città di Marciglia, che tutta è imbrattata di peste, intorno ai corpi intieri de suoi Annali, ne haurei mandato qualcheduni in Roma si io sapessi a chi indirizzarli ho fatto sapere a tutti librari di costì che tutti detti sono^a in mio potere e nissuno n'ha domandato nemento fatto riposta si V. R. Pat.a desidera ch'io gli lo mandi subito che saranno gionte le lettere sue lo farò imbarcar e in tutto ciò che gli piaccera comandarmi sarò sempre prontissimo ad ubidirgli per fine gli baccio humilmente le mani

& sono divotissimo servidor

Gio. Batt. Devenet

In Lyone a di 5 di Agosto 1649

A Molto River.do Padre

Il Venerable P. Luca Vuaddingo del ordine [*seal*]
 di San Francesco e Guardiano nel convento
 di Sant'Isidoro in Roma

^a *ms. repeats* sono

8.

Letter of Devenet to Wadding, Lyon, 23 Dec. 1649
UCD-OFM, D.11-5-270

Mon Rever. Pere

Mess. Pizenti nous ont donné advis de l'arrivée a Rome de vos balles lesq[uelles] ils nous ont mandé de vous avoir données, je m'en rejouis et ay eu tous les regrets du monde de ce que vous n'avez pas eu la satisfaction que vous avez désirée et mérité de nous, si vous avez tant

tardé a les recevoir. Il ne nous en faut pas imputer la faute, parce que il y a dix mois qu'elles sont parties de Lyon, mais vous scavés assez que la maladie contagieuse de Marseille a esté cause de ce désordre. J'ay envoyé aux deux SS. Pizenti le compte des tomes que vous avés reçu il vous plaira de lui payer le reste et lui donner une quittance generale de la reception de tout ce que nous vous avons promis par no[tr]e contract. J'ay encor grand nombre non seulement des d[eux] derniers tomes mais encor des premiers. Je supplie V. R. de les recommander au Chapitre Gen[er]al affin que j'en puisse debiter quelq[ues]uns, et s'il se presente occasion de vous rendre service en cette ville je vous prie de me commander absolu[ment] puisque je suis de tout mon coeur

Mon Rev. Pere

Vostre tres humble et obeissant ser[viteur]

J. B. Devenet

de Lyon le 23 de 10bre 1649

A Molto Rev. Padre

[*seal*] Il R.do Padre Luca Vuaddingo [*seal*]

guardiano nel convento di

St Isidoro dell ordine di San Francesco

in Roma

9.

Letter of Devenet to Wadding, Lyon, 2 Jan. 1650

UCD-OFM, D.11-7-278

In Lione a di 2 di Gennaio 1650

Molto R. Padre

Ho ricevuto la Sua grata e veduto che la Sua R.a P.a e adesso in procinto de porr in mani de SS.ri Pizenti il suo man[oscrit]to del tomo 8° de suoi annali mi rallegro che la Sua sanita gli habbia permesso di compirlo, lo consegnara quando gli piacerà e subito ch'el detto man[oscrit]to sara gionto qui faro comminciar la stampa che sara (con l'aiutto di Dio) al Suo gusto, sin adesso no havea ricevute lettere della Sua R. P.a dopo havergli scritto e mandate le conditioni pel la stampa ne meno saputo cosa alcuna della Sua malatia, solamente ho inteso da alcuni librari di questa città che'l R. P. Cavalli a pagato il debito natural prego Iddio che l'habbia ammesso nel suo paradiso, non dubito che la sua R. P. non habbia notitia del compendio che haveva fatto de tutti i tomi delle sue Historie, questo era fatto al mio prejudicio però la prego si nel detto

comp[endi]o sono contenuti gli ultimi volumi particolarmente l'octavo
d'impedirne la stampa sin a tanto che sia stampato et smaltito il d[et]to
volume. Pregandoli ogni felicità gli baccio humilmente le mani restando
della Sua Ri.da Patern.a
Hum[illimo] et divotissimo servido[r]
Gio. B. Devenet

A Molto River.do Padre [seal]⁷⁹
Il River.d.mo Padre Luca Vuaddingo
Qualificatore della Sa Inquisitione
e Guardiano nel Convento di
Sant'Isidoro
in Roma franca

10.

Letter of Devenet to Wadding, Lyon, 6 Apr. 1651
*UCD-OFM, D.11-7-277*⁸⁰

Circa la stampa l'assicuro che la farò bellissima e userò d'ogni diligenza
possibile pella correttione, e stipulate che saranno le nostre conventioni,
ella vedrà non quasi dopo la recettione de manuscritti, quanto io sia
osservatore delle mie promesse.

Compiacendosi dunque S. R. P. accettar il mio servitio possa stipularne
l'obbligazione cò Signori Gio. Antonio e Gio. Maria Pizzenti, i quali per
amore del Sig.re Ferrari loro corrispond[en]te mi favoriscono della
cautione. In tanto alla P. S. R. con ogni affetto e riverenza me l'inchino
e baccio le mani
in Lione a di 6.to di Aprile 1651
J. B. Devenet

A Molto R. Padre
Il R. Padre Lucca Vuaddingo [seal]
Censore della S.a Inquisitione &
Guardiano nel convento di Sant'Isidoro
del'Ordine di San Francesco
in Roma franca

⁷⁹ Here the seal is badly damaged.

⁸⁰ The letterhead to this document is missing.

11.

*Undated copy of the terms for the printing of the eighth volume of Wadding's Annales Minorum, c. 6 April 1651-9 May 1653
UCD-OFM, D.14-288-1*

Articoli stipolati fra'l R. P. Luca Vuaddingo del ordine di San Francesco e Giovan Batt[ist]a Devenet mercante de libri in Lione per la stampa del tomo 8.vo del libro intitolato Annales Trium Ordinum Minorum composito dal d[et]to R. P.

Che'l R. P. Luca Vuaddingo consignerà a Gio. Batt.a Devenet o a suoi ordini nella città di Roma il tomo ottavo manuscritto del libro intitolato Annales Minorum et con questo la somma di ducento scudi moneta di Roma per avanzo della stampa del detto volume.

Che per la detta summa di scudi ducento moneta di Roma il detto R. P. promettera di prendere in pagamento ducento esemplari, stampati compiti e perfetti del detto tomo alla valuta di tre quadrini per ciachedun foglio stampato e ricevuti gli detti 200 esemplari, pagare a chi glieli consignerà il restante di quello che potranno montare sopra la detta somma di scudi ducento a raggione del detto prezzo di tre quadrini per foglio.

Che'l detto R. P. s'oblighera di dare al detto Gio. Batt. Devenet sotto le medesime conditioni di questo 8° tomo tutti gl'altri che saranno fatti circa le dette annali.

Il d[et]to Devenet promette al d[et]to R. P. di fare stampare il d[et]to tomo ottavo delle annali dell'ordine di San Francesco &c di carattere et carta simile a quelli gia stampati dai Signori Landri e Duffour,^a buono, accettabile e ben corretto fra termine d'un anno et mezo, contando dal giorno medesimo che'l d[et]to R. P. havra consignato il manuscritto:^b

Et di mandare a d[et]to R. P. ducento esemplari del sudetto libro subito che la stampa sara finita, a suoi pericoli, danni, e interesse sino a Roma, et franchi di porto e altre spese sino a Civittavecchia solamente e del detto luogho il R. P. sara obligato di pagar le dogane se alcuna ve n'è, e altre spese che si faranno sino a Roma, e in Roma.

Oltre alle ducento copie sudette il d[et]to Devenet promette mandare anchora quaranta esemplari, per dono che ne fa al detto R. P. pel gratitudine del manuscritto et mandarglieli sotto le medesime soprascritte conditioni.

^a*In the left margin, written in Luke Wadding's hand: voglio come il 6. e 7° tomo. He also underscored the names of Landry and Dufour.* ^b*ms. adds et di mandare*

[D.14-288-2]⁸¹

Promette di più il detto Devenet durante la stampa di detto libro di mandare al d[et]to R. P. i fogli stampati per le migliori commodità che si presenteranno sia per balla o corrieri (sepure così gli parera) senza obligarsi a mandarli per la posta foglio per foglio, stampato alla giornata ma di quando in quando mandargliene un numero di quantità ragionevole.^a

^a *A remark added by Luke Wadding reads: Alli .9. Maggio 1653. ho scritto il S.r Devenet accettando q[uest]e cond[itio]ni, dicendo pero che io non volevo fassa [!] la stampa di q[uell]o 8. tomo, come quella di Claudio ~~Pros~~ Landry e du Four, ma come quella del .6.to e 7° tomo. The name "Landry" is superimposed above ~~Pros~~.*

12.

Letter of Devenet to Wadding, Lyon, 19 Jul. 1652
UCD-OFM, D.11-7-280

a di 19 di Luglio 1652 in Lione

Molto Rev.o Padre

Non havendo risposta di V.a R.a P.a alle propositioni fatte pella mia del 6° de Aprile de l'anno passato 1651 intorno alla stampa del tomo 8° delle sue Annali havera rivotato l'ordine dato alli Sign[or]i Pizzenti per farne l'accordo con la V.a P.a e ciò per le ragioni che a lei l'a potuto far sentire il R. P. Benedetto di Montbrison il quale dopo quel tempo ci ha fatto l'honore di scrivermi spesse volte, e assicurandomi per le sue littere che V. R. P.a è contenta di darmi soddisfattione, io li scrivo questa per fargli sapere che sono in stato di metter sotto prelo il suo libro alle condizioni dichiarate nella mia del 6° de aprile 1651 aggiongendovi un articolo pel quale ho fatto pregar i detti Sig.i d'aiustarsi con V. R.a il che non e altro che ritardare la stampa del Compendio che il R. P. Cavalli a fatto delle sue annali sin al smaltimento del detto^a tomo, la maggior parte del quale si potra far fra duoi anni dopo esser compita la stampa perche si stampando detto compendio ci sarebbe molto dannoso per haver nel mio potere molti esemplari de gl'altri volumi, a questo credendo che V. R. P.a havra isguardo essendovi disposta dal R. P. Benedetto e dal istesso

⁸¹ This is the foliation given to the reverse side of the document by the archivist.

R. P. Cavalli spero che fara l'accordo con i detti Sig.ri il che aspettando
e suoi comandi gli baccio humilmente le mani e sono
Divotissimo Servid[or]e
Gio. B.a Devenet

[*seal*] A Molto Rever.o Padre
Il Rever. Padre Luca
Vuadingo
del Ordine
di San Francesco nel
convento di St Isidoro
in Roma

^a *ms. adds* ~~toemo~~

13.

Letter of Devenet to Wadding, Lyon, 15 May 1653
UCD-OFM, D.11-7-289

In Lione a di 15° di Maggio 1653

Molto R.do Padre
Avanti che io me ne andassi in Parigi ho scritto due volte a vost[r]a R.a
Paternità per saper di lei la sua resolutione pella stampa del suo 8°
volume. Sin adesso non ho havuta risposta e tuttavia vorrei esser sicuro
di quel che ne ho da aspettar, però la pregho humilmente di farmi saper
in risposta si ha da mandar qua il manuscrito o nò, mentre che si passa
il piu bel tempo per stampar e poi si io sapessi le mie propositioni non
essergli state aggradevoli voltarei altrove i miei pensieri li pregho ogni
felicità e gli baccio riverendem[en]te le mani
J[ean] B[aptiste] Devenet

A Molto Rev.do Padre
Il Rev.mo Padre Lucca
Vuaddingo Guardiano [*seal*]
nel convento di Sant'Isidoro
del'Ordine di San Francesco
Roma

14.

Letter of Devenet to Wadding, Lyon, 4 Jul. 1653
UCD-OFM, D.11-7-286

In Lione a. di 4. di Luglio 1653

Molto Rever. Padre

Pella gratissima che V. R. P. a scritta de 9° di Maggio veddo che adesso e in disposizione di por fine e consegnar il tomo 8° de suoi annali, io vorrey che tante facende non l'havessino impedito di farlo piu presto per esser gia passati i piu dei mesi de l'anno per stampar libri, in risposta mando con questa a i Sig.i Pizzenti gli articoli e conditioni alle quali disidero di trattar con V. R. P.a per il detto volume 8°. Sono in tutto conforme a quelle che gia mandai a di 6 d'aprile e 19 di luglio de l'anno passato e a quelle che V. R. P. sottoscrive nella sua lettera, salvo che pella stampa di questo come del 6° et 7 de[v]ono esser 18 mesi e che per l'articolo 4° domando che V. R. P. s'oblighi, che in caso che nel compendio fatto dal P. Cavalli delli suoi annali fosse contenuto e abbreviato l'ottavo volume, d'impedirne la stampa sin a tanto che siano passati duoi anni dopo esser uscito dal praelo il detto 8 volume, senza questo non vorrey per cosa nissuna intraprendere di mandarlo in luce.

Di questo compendio ne recarò gran perdita per la moltitudine che ho ancora di alcuni tomi del opera, se a V. R. P. saranno aggradevoli le conditioni proposte^a per questa e nella carta mandata a i Sig.i Pizzenti potra passarne l'accordo con loro, consegnar danaro e il manuscritto il qualo subito che sara gionto consegnaro al stampatore e spero che fra meno de 18 mesi sara finito ma però a questo non voglio obligarmi, in tanto baccio humilmente et riverend[evolmente] le mani e sono di V. R. Pat.

Humi[le] et Ubbi[dente] Servano

J. B. Devenet

[*seal*] A Molto Rev. Padre

Il Rever.mo Padre Luca Vuaddingo [*seal*]

Censore della S.a Inquisitione

e Guardiano nel convento di

Sant'Isidoro del'Ordine di San Francesco

Roma

^a *ms. adds pet*

15.

Contract between Wadding and Devenet for the printing of the eighth volume of Wadding's Annales Minorum, 4 Jul. 1653

UCD-OFM, D.14-287-1

Articoli stipolati fra il Rev.do Padre Luca Vuaddingo de l'Ordine di San Francesco e Gio. Batt.a Devenet mercante de' Libri in Lione pella stampa del Octavo tomo composto dal d[et]to R. Padre de gli Annali del Ordine di San Francesco.

Pr[im]o che il Rev. Padre Vuaddingo consegnara alli M.i Sig.i Pizzenti in Roma il tomo octavo manuscritto del libro intitolato Annales trium ordinum Minorum ben e distintamente copiato e nel istesso tempo gli consegnara scudi ducenti moneta di Roma per avanzo della stampa del detto volume. 2° che pella detta somma di scudi ducenti s'obligara il R. Padre a pigliar ducenti esemplari o corpi del d[et]to tomo 8° alla valuta di tre quatrini per ciaschedun foglio stampato e ricevendo li detti 200 esemplari pagare a chi glieli consegnara il restante di quello che potranno montare sopra la detta forma somma di ducenti scudi a ragione del detto prezzo di tre quatrini per foglio.

3° che il R. Padre s'obligara a pagar le doganne et altre spese che si faranno pelli detti ducenti esemplari in Civitavecchia è in Roma è da Civitavecchia a Roma.

4° si nel compendio che il R. P. Cavalli de l'ordine di San Francesco a fatto degli Annali del P. Vuadingo, è contenuto quello del detto tomo ottavo s'obligara il detto R. P. d'impedirne la stampa sin a tanto che siano passati duoi anni doppo esser finita la stampa del d[et]to 8°.

Il detto Gio. Batt.a Devenet s'obliga di stampar il detto ottavo tomo fra termine di diciotto mesi cominciando dal giorno che sara consegnato il originale alli SS.ri Pizzenti, ben corretto in carta e carattere simile, e nella medesima forma e maniera che a stampato il sesto e settimo tomo delli detti Annali.

[D.14-287-2]⁸²

2° S'obliga anco di mandar al detto R. Padre ducenti corpi del detto tomo subito che ne sara fornita la stampa a tutte le spese e rischio suo sin a Civitavecchia e dal detto luogo sin a Roma pagara come di sopra tutte le spese e doganne il detto R. Padre.

⁸² This is the foliation given to the reverse side of the document by the archivist.

3° S'obliga similmente con questi ducenti corpi di mandarne altri quarenta nella medesima forma e sotto le stesse condizioni, i quali da in dono e gratis all'authore per segno di gratitudine del suo originale.

4° Promette ancora e s'obbliga il detto Devenet durante la stampa del detto libro di mandare al R. P. Vaddingo i fogli stampati per le migliori commodità che si presenteranno sia per balle o corrieri (se pure così gli parera) senza obbligarsi a mandarli per la posta foglio per foglio stampato alla giornata ma di quando in quando mandargliene una quantita ragionevole.

Tutte le condizioni contenute ne i Articoli qui di sopra ho approvate et ratificate in fede di che ho sottoscritto il mio nome in Lione a di quarto di Luglio 1653.

J. B. Devenet

16.

Letter of Devenet to Wadding, Lyon, 2 Apr. 1654
UCD-OFM, D.11-7-285

In Lione a di 2 d'Aprile 1654

Molto Rever.do Padre

Si la sua River.a Pat.a avesse stipulato l'instrumento qua[n]do lo poteva alle condizioni da me proposte, sarebbe già fornita la stampa del 8° tomo de suoi Annali e ne sarebbono in Roma gl'esemplari, mi rallegro però, che lo habbia fatto stampar in quella città percioche adesso non porrei farlo alle stesse condit[io]ni per esser quì molto incarita la charta, e la ringratio dell'aviso che mi da per lo stampar ancora in Lione, il che non si può far sendo, i 450 esemplari che ha la sua R. P.a sufficienti per tutti quelli che ne vorranno haver, se vuol farci sapere a quel prezzo, me ne potra mandar una balla di 20.ti o 25.que quando saranno fatti posso pigliarla o per danaro overo per altri volumi se ne ha di bisogno intanto gli baccio humilmente lo mani e gli pregho ogni felicità

Gio. Batt. Devenet

[*seal*] Al Reverendissimo Padre
 Il Venerand.mo Padre Vuaddingo
 Censore della Santiss.a Inquisitione
 e guardiano nel convento di
 St Isidoro dell ordine di St Francesco
 in Roma

